

Народное СЛОВО

Газета
Верховного Совета
Республики Узбекистан
и Кабинета министров
при Президенте
Республики Узбекистан

выходит с 1 января 1991 года
пять раз в неделю, кроме
воскресенья и понедельника

№ 170 (421) ПЯТНИЦА 1992 год
Цена розничная 2 руб. АВГУСТ 28

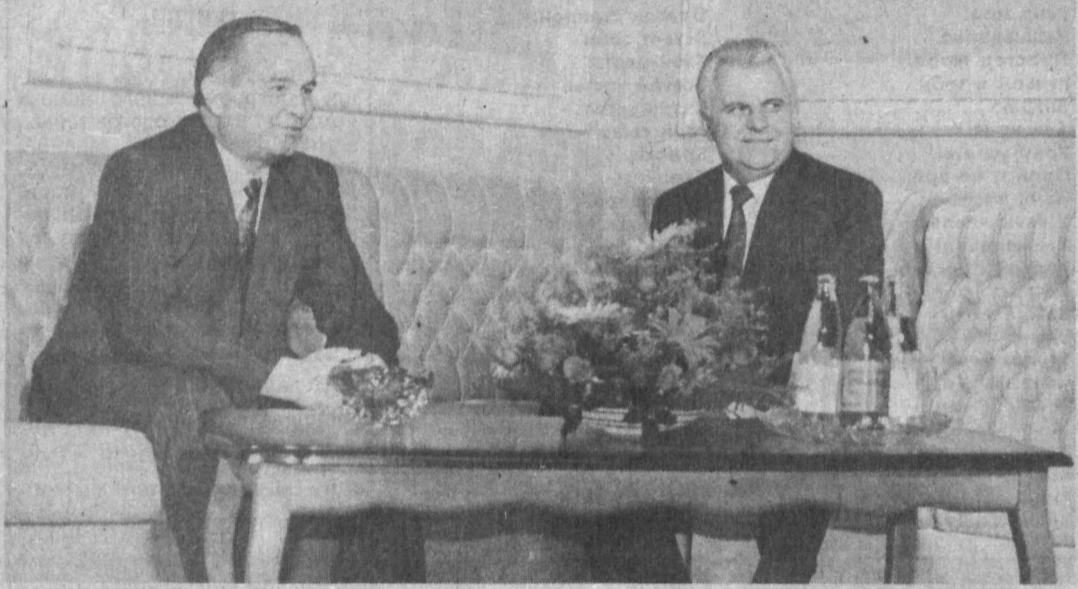


УЗБЕКИСТАН, ПЕРВЫЙ ГОД НЕЗАВИСИМОСТИ: СОБЫТИЯ, ФАКТЫ, КОММЕНТАРИИ



Узбекистан—Украина:

ПЕРСПЕКТИВЫ СОТРУДНИЧЕСТВА



НА СНИМКЕ: во время встречи.

(Фотохроника Узинформ).

В городе Киеве, в Мариинском дворце, 25 августа подписан договор между двумя независимыми республиками — Узбекистаном и Украиной. Президенты Ислам Каримов и Леонид Кравчук выразили глубокое удовлетворение по поводу подписанных ими документов. И это признание не было лишь данью этикету: результаты переговоров между государственными делегациями Узбекистана и Украины превзошли ожидания.

Во-первых, и Украина, и Узбекистан — это крупнейшие государства, появившиеся на территории бывшего Союза. Обе страны считают друг друга равноправными партнерами, убеждены, что их сотрудничество станет залогом нового крепкого сплочения.

Украина является европейским государством, а Узбекистан — азиатским, и становится очевидно, что они весьма необходимы друг другу в проведении согласованной политики в масштабе соседних континентов. Президент Украины Леонид Кравчук выразил эту мысль лаконично: Украина готова стать для Узбекистана воротами в Европу. В свою очередь Президент Ислам Каримов заверил, что Узбекистан также готов служить воротами для выхода Украины в Азию.

Самое главное, что в деле реализации этого важного

межгосударственного договора, в разработку которого вложен труд и опыт многих людей, нет никаких препятствий.

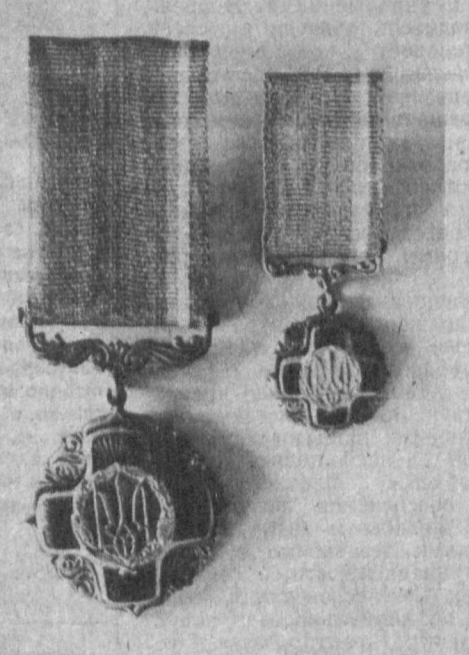
блестящие перспективы. Главный вывод из встречи в городе Киеве — убежденность в том, что обе страны очень нужны друг другу. С древних времен до наших дней в жизни их народов было много общего. Насколько быстро и эффективно будет развиваться политическое, экономическое и культурное сотрудничество между Узбекистаном и Украиной, настолько быстро и успешно они смогут укрепить свою независимость.

И. ГРУШКО,
А. СИРОЖИДИНОВ,
Н. ХОДЖАЕВ,
спец. корр. Узинформ,
Киев — Ташкент.

У И А З ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ УКРАИНА О НАГРАЖДЕНИИ И. А. КАРИМОВА ПОЧЕТНЫМ ЗНАКОМ ОТЛИЧИЯ ПРЕЗИДЕНТА УКРАИНЫ

За выдающиеся заслуги в развитии и укреплении межгосударственных отношений, дружбы и сотрудничества между народами Узбекистана и Украины постановлено:

г. Киев, 25 августа 1992 года.



НА СНИМКАХ: грамота Президента Украины; Почетный знак отличия.

НОВОСТИ КРУПНЫМ ПЛАНОМ

ВИЗИТ ТУРЕЦКИХ ПАРЛАМЕНТАРИЕВ

27 августа в Ташкент по приглашению Верховного Совета Республики Узбекистан с официальным визитом прибыла делегация парламента Республики Турция во главе с заместителем Председателя Великого национального собрания господином Фехми Ишиклером.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В программе пребывания парламентариев — встречи в Верховном Совете, с хокимами областей, знакомство с достопримечательностями Ташкента, Бухары, Самарканда, Хивы, посещение промышленных и сельскохозяйственных предприятий.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В программе пребывания парламентариев — встречи в Верховном Совете, с хокимами областей, знакомство с достопримечательностями Ташкента, Бухары, Самарканда, Хивы, посещение промышленных и сельскохозяйственных предприятий.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

В аэропорту «Ташкент-2» гостей встречали заместитель Председателя Верховного Совета Республики Узбекистан Б. И. Бугров, другие официальные лица.

ИЗВЕЩЕНИЕ

О ПРОВЕДЕНИИ ПРАЗДНИЧНЫХ ТОРЖЕСТВ В ГОРОДЕ ТАШКЕНТЕ, ПОСВЯЩЕННЫХ 1-й ГОДОВЩИНЕ ДНЯ НЕЗАВИСИМОСТИ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

31 августа с. г. в честь 1-й годовщины Дня независимости Республики Узбекистан на площади Мустакиллик и прилегающей к ней территории состоится большое праздничное представление. Начало в 18.00 часов.

СО СТОРОНЫ ВИДНЕЕ

В Хорезме завершила работу контрольно-ревизионная бригада специалистов из Ферганской области. Несколько дней гости знакомились с работой своих коллег, которым было что показать: ошпанные от сорняков хлопковые поля, отремонтированные долевые стволы. Завершается ремонт хлопко- и рисоуборочной техники, и приему

АНКЕТА «НС»

СУДЬБА РЕСПУБЛИКИ—В РУКАХ КАЖДОГО ИЗ НАС

1. Что лично для вас означает независимость республики и какими видятся пути ее дальнейшего укрепления?
2. Что, на ваш взгляд, надо делать, чтобы укрепить в каждом узбекистанце чувство патриотизма, гордости за принадлежность к многонациональному народу нашего суверенного государства?
3. Каким вы видите свой личный вклад в дальнейшее становление независимости Узбекистана?

Отвечает Вольмир Васильевич Лигай, генеральный директор Центра развития тэквондо Республики Узбекистан, вице-президент Азиатско-Тихоокеанской федерации тэквондо, судья международной категории.

1. Организации, которую я возглавляю, — Центру развития тэквондо — Чой Хон Хи. Благодаря последнему договору, прямому заграничному судью тэквондо в Узбекистане, ИТФ пошла на то, чтобы почти всю свою деятельность в области бизнеса переориентировать на Узбекистан. И в этом деле мне очень помог президент ИТФ, президент республиканской федерации, генеральный директор Ассоциации деловых связей «Узагпромсвязь» Х. М. Юсупов. А еще два узбекистанца — А. А. Рузинов и У. У. Умаров — стали членами комиссии по бизнесу в недавно созданной Азиатско-Тихоокеанской федерации тэквондо.

РАЗЪЯСНЯЕМ СИТУАЦИЮ

НЕТ МАЗУТА—БУДЕТ ГАЗ

для промышленных районов Зарафшана и Учкудука. Оренбург и Казахстан, которые снабжали эти районы ГСМ, прекратили поставки дорогостоящего мазута. Но выход был найден.

ОБОСНОВАННАЯ РАДОСТЬ

Более двенадцати миллионов рублей дохода получил наш колхоз после реализации 5 процентов волокна от установленного задания и установки сверхпланового хлопка. В прошлом году об этом и мечтать не приходилось, в это время года мы залезали в долг у государства. Сельские труженики хорошо знают все указы Президента, направленные на улучшение жизни на селе, и горячо их приветствуют.

ШИРЯЮТ РЯДЫ ГИМНАЗИСТОВ

во всех регионах нашей республики. В скором времени и в Навоийской области будет своя гимназия.

РЕЗУЛЬТАТЫ РАБОТЫ

Первоначально мы планировали закончить строительство за 7 месяцев, но в связи со сложившимися обстоятельствами газотвод будет введен в строй за 4,5 месяца. Естественно, не в ущерб качеству.

ПРЕДСТАВЛЕНИЕ

На шести участках хозяйства прожаривают 11,500 человек. Их нужно кормить, одевать, а земля остается все меньше. Это само по себе говорит о том, что нужно уметь пользоваться землей, повышать урожайность гектара.

ПРЕДСТАВЛЕНИЕ

Т. АРИФДЖАНОВ, председатель правления колхоза имени Навои Кургантинского района Андижанской области.

В ЕДИНСТВЕ ПРОШЛОГО, НАСТОЯЩЕГО И БУДУЩЕГО

Темир ХИДИРОВ, хоким Кашкадарьинской области

ДЕНЬ НЕЗАВИСИМОСТИ — праздник особенный. Это важный этап в истории свободной республики узбекского народа, своего рода подведение итогов первого года независимости. Поэтому мы должны встретить его не дежурными мероприятиями, а практическими делами. Необходимо дать народу возможность почувствовать, осознать себя подлинным хозяином своей земли, ее недр, утвердиться в своих правах.

Не зная своего прошлого, не изучив, не проанализировав нашу историю, нам не удастся построить будущее. Это должен осознать каждый гражданин Узбекистана.

Не изучив богатый многовековой опыт наших предков, не научившись гордиться их славными делами, мы не сможем приблизить молодое поколение к великим начинаниям во имя уречения нашей независимости. Народ без прошлого не имеет будущего. Прежде всего мы должны осознать и накрепко запомнить эту истину.

История наша богата и много было в ней выдающихся личностей, таких, как Амир Тимур, Алишер Навои, Бедил Мирзо Голуб, Сайидо Насифий. И в эти праздничные дни повсеместно проходят встречи, беседы, тематические вечера, посвященные этим гениальным нашим предкам.

Совершенствуются народные обычаи. Традиционные праздники урожая — «Ковун сайили», проходящие в городе Карши и районных центрах, не ограничиваются рамками обыкновенной ярмарки-продажи привезенных из хозяйств сельхозпродуктов. Помимо великолепных по вкусовым качествам бахчевых, здесь по доступным ценам продают разнообразные фрукты, виноград, зерно, животноводческую продукцию. После распродажи в парках и на площадях проходят выступления народных сказителей-бахши, самодельных ансамблей и молодых исполнителей, открываются различные выездные выставки.

В предпраздничных мероприятиях активное участие принимают руководители области и районов, хозяйства, предприятий и организаций, они изучают потребности и нужды населения, намечают эффективные меры для улучшения материального обеспечения, социально-бытовых условий трудящихся.

Уделяется большое внимание подготовительным мероприятиям, чтобы праздник состоялся в каждом городе и районном центре, в каждом кишлаке и махалле. Тогда у всех — и у сельских старцев, и у молодых детей — будет возможность принять непосредственное участие в праздничных торжествах. Ни один ветеран войны и труда, ни один инвалид не должен остаться в стороне.

Сейчас идут работы по благоустройству территории зон отдыха, парков, стадионов и площадей, где должны состояться основные праздничные мероприятия. 9-11 августа прошли международные соревнования по борьбе «кураш по-бухарски», посвященные памяти великого полководца Амира Тимура. Наши борцы, борцы из соседней Сурхандарьинской области продемонстрировали подлинное мастерство и спортивный азарт. Учреждение Президентом республики денежного приза победителю в 200 тысяч рублей резко повысило престиж соревнований.

Уже намечено, что в каждом городе и районе пройдут праздники и зрелищными мероприятиями. Например, в Дехканабадском, Чиракчинском, Камашинском районах состоится составление борцов-палаванов, народных певцов, исполнителей фольклорных танцев. В Шахрисабзском,

Китабском, Янкабагском и Каршинском районах пройдут многочисленные выставки, национальные игры, фестивали художественной самодельности, смотр-конкурсы молодых талантов.

В самый канун Дня независимости, то есть 31 августа, в детском парке города Карши состоятся большие народные гулянья — сайили дружбы, в которых примут участие представители разных национальностей, проживающих в области. Будут организованы конкурсы кули-



нарного мастерства, выставки произведений декоративно-прикладного искусства. На праздник приглашены мастера искусств и самодельные коллективы из соседних Таджикистана и Туркменистана. А об убранстве праздничного дастархана позаботятся работники агропромышленного комплекса, садоводы, овощеводы, животноводы. В этот день они привезут в областной центр свыше 2 тысяч тонн фруктов, овощей, бахчевых, винограда, широкий ассортимент животноводческой продукции, которые будут реализованы по объективности, без всяких торговых и комиссионных надбавок.

В городе Карши и районных центрах перед праздником проводятся дни махалли, хозяйства, трудовых коллективов. В ряде хозяйств Наманганского, Нишанского и Касанского районов, бригадах и на фермах, в мастерских будут организовываться праздничные ующения — традиционный «ош». Эту инициативу поддержал ряд районов области.

Подготовка к празднику проходит на фоне продолжающегося совершенствования деятельности всех властных структур. Институты хокимиятов введены после провозглашения независимости, что позволило также сократить аппарат управления. Однако переход на новые методы управления никогда не проходил просто и безболезненно. Естественно, были споры, разногласия. Быть хокимом не означает осуществлять единовластие, хокимияты действуют в соответствии с законодательством республики, работают в тесном контакте с другими государственными органами и учреждениями. В прежние годы руководители области в своей служебной деятельности ограничивались выполнением распоряжений вышестоящих инстанций. Теперь же руководитель непосредственно решает целый комплекс вопросов, начиная от производства продукции до переработки сырья, от реализации наливчиков готовой продукции до улучшения благосостояния населения, от конкретных задач народного хозяйства до разработки программ перспективного развития.

День празднования первой годовщины независимости должен стать отражением того, что в основе всех наших начинаний — интерес народа. Хотелось бы подчеркнуть, что праздник не должен превратиться в очередную пропагандистскую шумиху с праздничными пайками и распродажами. Главной нашей целью должны оставаться проблемы идеологического, экономического обеспечения независимости, укрепления дружбы и взаимопонимания между людьми независимо от их национальной принадлежности, социального положения, вероисповедания. Только мир и согласие, стабильность и доброжелательность могут гарантировать успех.

Наша ассоциация осуществляет свою деятельность на основании указа Президента республики И. Каримова о дополнительных мерах по дальнейшему развитию личных подсобных хозяйств работников колхозов и совхозов и других граждан, проживающих в сельской местности. В период перехода на рыночные отношения мы хотим помочь труженикам села в производстве разнообразной сельскохозяйственной продукции.

За последние два года свыше 194 тысяч сельских семей получили земельные участки. Им выделено 50,5 тысячи гектаров плодородных земель. Рассматриваются меры по снабжению комбикормами и семенами.

Сейчас в нашей области действуют объединения личных подсобных хозяйств, при сельсоветах зарегистрировано 119 объединений. В прошлом

НАПОЛНИТ РЫНОК ЛИЧНОЕ ПОДВОРЬЕ

году более чем с 145 тысячами семей заключены договоры о заготовке сельскохозяйственной и животноводческой продукции. Эти семьи поставили 1,023 тонны сухофруктов, 2,623 тонны картофеля, 30,4 тысячи тонн овощей, почти 14 тысяч тонн дынь и арбузов, 22,5 тонны меда, 166,5 тысячи каракулевских шкур, 2,501 тонну шерсти и другую продукцию.

Коллектив малого предприятия «Дехкон» Каршинского района основательно производит концентратированного молока. Выпускаемая им продукция доставля-

ется в детские сады и больницы. Работают десятки цехов, малых предприятий по производству ковровых изделий. Несколькими предприятиями Ульяновского района специализируется на изготовлении изделий традиционного ремесленничества — тандыров, кувшинов и горшков. С недавнего времени на малом предприятии «Гулшан», что в Каршинском районе, работает консервный цех. Скоро на этом предприятии откроется цех по производству сахара. А в совхозе имени Сабора Рахимова выращиваются сахарный тростник и са-

харная свекла. На территории совхоза «Хисор» Яккабагского района есть такое местечко — Чиллабулак. Местные жители пьют родниковую воду, купаются в ней, используют для лечебных целей. Специалисты Научно-исследовательского института курортологии имени Семашко установили, что вода из Чиллабулака по своим целебным свойствам не уступает знаменитой трускавецкой. Вот мы и наладили линию по розливу родниковой воды.

У сельских жителей есть неисчерпаемые возможности для производства той или иной продукции. Только их нужно всячески поощрять, создавать все необходимые для работы условия.

Ф. ХАФИЗОВ, председатель Ассоциации владельцев личных подсобных хозяйств.

ПАНОРАМА НОВОСТЕЙ

ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНАЯ ЛИНИЯ В ЧИРАКЧИ

Планируется строительство железнодорожной линии из Яккабага в Чиракчи. Уже подготовлены документы по отводу земель под строительство «стальной магистрали». На ее строительство намечается израсходовать 60 миллионов рублей. Протяженность железнодорожной линии — 10 километров. Специалисты считают, что дорога окажет положительное влияние на экономическое развитие района.

ДЕЙСТВУЕТ КОВРОВЫЙ ЦЕХ

При Денауском сельсовете Ульяновского района действует открытый недавно ковровый цех. Размещен он в старом, отремонтированном здании, сразу приступил к работе. В ковровом цехе колхоза «Коммунизм» Каршинского района десять девушек освоили национальное ремесло ковроткачества. Ежемесячно на семи станках они производят до 15 и более ковров.

ТОРГОВЫЙ ЦЕНТР «ГУНГОН»

В последние годы в Карши построено много жилых домов, культурно-бытовых, административных зданий, проведена большая благоустроительная работа. На месте кишлака Гунгон, примыкающего к городу, раскинулось 7-й микрорайон. Уже сданы в эксплуатацию построенные здесь быткомбинат, несколько магазинов, отделение связи.

Недавно принял первых покупателей открывшийся здесь торговый центр «Гунгон». Теперь жителям этого района не придется ехать в центр города за покупкой необходимых хозяйственных товаров.

ЧАСТНИК В СФЕРЕ ОБСЛУЖИВАНИЯ

Областной центр по бытовому обслуживанию стал объединением. Такое решение было принято на учредительной конференции работников системы бытового обслуживания Кашкадарьинской области.

Прежде считалось, что бытовое обслуживание входит в компетенцию только государственных организаций. Теперь в состав объединения входят наряду с государственными учреждениями быта и частные кооперативные объединения.

«ПОЛЕ ЧУДЕС» В МУБАРЕКЕ

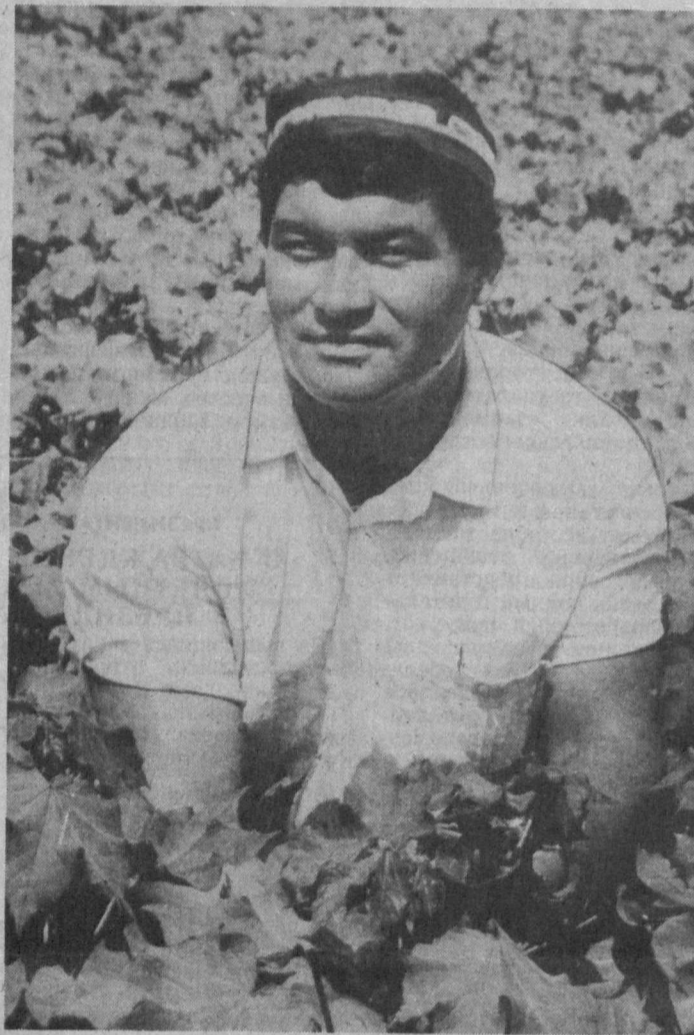
Теперь обязательно ехать в Москву для участия в телевикторине «Поле чудес». Приняв участие в зрелищном мероприятии, организованном работниками Мубарекского городского дома культуры, вы не только продемонстрируете свои знания, смекалку, сообразительность, но и сможете выиграть дефицитные промышленные товары — телевизор, пылесос, стиральную машину, наборы фарфоровой посуды и другие изделия.

(По сообщениям наших корреспондентов).

ХОРМАНГ, СВОБОДНАЯ РЕСПУБЛИКА! КАШКАДАРЬИНСКАЯ ОБЛАСТЬ

Шаги становления:

Нормуррад НАРЗУЛЛАЕВ



Истинный дехани — это человек, тонко чувствующий землю. Таков Пирмат Рахмонов. Его бригада выращивает хлопкопродукты, фрукты, виноград. Отменный инициатор урочай хлопва вырастил в бригаде — соберут не меньше 38 центнеров с гектара. Это достаточно высокий показатель не только в колхозе имени Улугбека, но и во всем Касанском районе.

Фильм о Карши
Кинорежиссер Эльдор Мамедов закончил съемки нового фильма «Карши». Недавно в кинотеатре имени Улугбека состоялась премьера фильма.

Фильм рассказывает об историческом прошлом города, расположенного на некогда Великом шелковом пути, и современной жизни.

НА СНИМКЕ: бригадир доволен — урочай нынче отличный.

Фото И. ШАЯДУЛЛИНА. Г. ПУЛАТОВ.

РОДИМЫЙ КРАЙ

Ты — жизнь моя,
Река моя,
Кашкадарья,
Простор любви,
Ручей в тебя
Впадаю я.
Без края степь.
Хочу услышать
Пройти не зря.
Хочу воспеть
Живую степь,
Кашкадарья!
Родной простор
Ласкает взор —
Земля моя.
Весны ковер
У синих гор —
Кашкадарья,
А за холмом —
Мой отчий дом.
Вновь робко...
Выходит мать
Меня встречать.
Кашкадарья.

Куст полевой.
Цветок степной.
Встает заря.
Твои цветы
Всегда чисты,
Кашкадарья!
Твои сыны
Крепки,
Стройны,
Кашкадарья.
А дочери твои
Нежны,
Кашкадарья.
Край трудовой,
Одна семья,
Кашкадарья.
Преображенная земля,
Кашкадарья!
Живу, люблю,
За все тебя
Благодаря,
За хлеб и свет,
За твой привет,
Кашкадарья!

И ПОТЕЧЕТ ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ РЕКА

Неподалеку от строящейся Талимарджанской ГРЭС находится газовое месторождение Шуртангаз. Будущая электростанция станет работать на газовом топливе.

На станции четыре энергоблока. Мощность каждого 800 тысяч киловатт-часов. Это будет одна из самых крупных в Средней Азии и Казахстане электростанций. С вводом ее в строй улучшится энергообеспечение городов и сел, промышленные предприятия и строек. Появится возможность строить новые народнохозяйственные объекты, а избытки электроэнергии импортировать за рубеж — в Афганистан, Пакистан, Иран, республику СНГ, зарабатывать тем самым валюту для закупки оборудования.

Строительство здесь ведется комплексно. Одновременно с возведением корпусов электростанции строят жилье для рабочих, дороги, дошкольные

детские учреждения и школы, водопроводы, канализационную систему.

Сейчас идет подготовка к монтажу первого энергоблока. Планируется, что в предстоящем году к единой энергосистеме республики присоединится Каршинская электростанция.

Строительство этого важного для народного хозяйства объекта постоянно в поле зрения правительства и Президента республики И. Каримова. Он неоднократно приезжал сюда, интересовался нашими проблемами.

Но и руководство стройки всячески заботится о рабочих. В ответ на это они работают честно, добросовестно, достойными трудовыми успехами встречают годовщину независимости республики.

А. БОЗОРОВ, начальник строительного управления Талимарджанской ГРЭС.

ВСЕ ФЛАГИ В ГОСТИ К НАМ

Большую подготовительную работу по проведению Дня независимости ведет областное управление культуры. Будем стремиться превратить предстоящие народные гулянья в настоящий праздник дружбы всех проживающих в области народов, а также наших добрых соседей. В праздник примут участие народный ансамбль из Чарджоуской области Туркменистана, таджикский государственный народный ансамбль «Лола», корейский народный ансамбль из колхоза «Дустлик» Ташкентской области, алма-атинский казахский национальный ансамбль имени Курмангазы. Свое мастерство покажут и самодельные коллективы, багатыри и остроловы из нашей области.

Быть особенно интересным обещает смотр-конкурс исполнителей народных мелодий на старинных национальных инструментах (уд, коноп, камон, кувшин, най, свистга, домбра, дутар, чанкоуз, гитжяги Вобурий, афганский рубаб).

Особое внимание уделяется событиям, связанным с историей нашей республики. Организовываются выставки произведений великих мыслителей прошлого. Заключаются договоры с управлением кинофикации на показ исторических документальных и художественных фильмов.

М. РАДЖАВОВ, начальник областного управления культуры.

ГОРОД-СПУТНИК

Город Карши называют центром степного края. За последние десятилетия здесь построено множество современных культурно-бытовых и производственных зданий, промышленных предприятий и жилых домов. Разбиты новые парки и скверы. Сегодня в Карши — почти 200 тысяч населения.

Идея о строительстве здесь города-спутника у подножия горы Кунгуртаг, что в восточной части Карши, была высказана давно. Тогда же были начаты работы по прокладке трубопроводов.

Объединение «Кашкадарья-ремвод» взяло на себя строительство оросительных сетей, земляные работы, озеленение, строительство парков будет осуществляться при сотрудничестве объединения «Каршистрой», областного объединения

ПОЛОВИНА — САХАР, ПОЛОВИНА — МЕД

С детства я тружусь на поле. Вот уже сорок лет возглавляю бригаду бахчеводов. В течение всего этого времени мы отправляли тысячами тонн дыни и арбузы в города бывшего Союза: Москву, Санкт-Петербург, Саратов, Екатеринбург, Нижний Новгород, Челябинск, Тюмень, Новосибирск. За каждый килограмм дыни нам платили по 10-12 копеек, арбуза — 8 копеек. Бывало, доходы не покрывали понесенных затрат.

Теперь, когда наша республика стала независимой, мы стали полноправными хозяевами своей продукции, и нам решать, куда и кому отправлять ее. Результаты налицо — заметно повысились показатели труда.

В текущем году мы посадили 40 сортов бахчевых. На сегодняшний день доставили населению уже свыше 120 тонн сладких, как мед, дынь и арбузов.

Выращиванием новых сортов бахчевых культур занимаюсь уже более десяти лет. Вывел два новых сорта сладких, скороспелых дынь — «Пахтаобод кукчае» и «Муллавахмад», которыми неоднократно присуждался первые места на международных и республиканских выставках.

Многим по вкусу продольные по форме арбузы. Этот сорт называется «Каданг». Мне понадобилось много лет упорного труда для выведения разновидности этого сорта. Он имеет черный цвет и по сочности и сладости не уступает другим сортам. Еще одно преимущество — эти арбузы можно хранить зимой. Новый сорт получил высокую оценку опытных бахчеводов и ученых.

Х. УСМАНОВ, бригадир совхоза «Пахтабад» Нишанского района.



ПОДАРОК К ПРАЗДНИКУ
Красивую, благоустроенную чайхану получили в подарок и праздник независимости жители совхоза имени Шарара Рашидова Ульяновского района. Вкусно пообедать и отдохнуть здесь могут одновременно более ста человек. Посетителей в новой чайхане всегда много — во-первых, она расположена в удобном месте знаменитой дороги «Ипак Йули», во-вторых — в уютных залах, отделанных национальным орнаментом, обслуживают быстро и доброжелательно.

НА СНИМКАХ: в одном из залов; общий вид новой чайханы.

Фото Ш. ШАРАПОВА. (Фотохроника Узинформ).

«Юлдуз» Остона Жалилова

Поля нашей бригады примыкают к городу Гузару. Сейчас город раздвигает свои границы, вследствие чего посевные площади сокращаются. Но это нас не пугает. Мы увеличиваем свой доход за счет повышения урожайности хлопчатника. Думаю, главной причиной возросшей трудовой отдаче каждого из нас, что сейчас мы сами распоряжаемся на своей земле, сами распределяем ее богатства.

Второй год как мы с семьей своих полей хлопко сорта «Юлдуз». Над его созданием много лет работал научный сотрудник Института селекции и семеноводства хлопчатника Академии сельскохозяйственных наук республики Остон

Жалилов. Этот сорт хлопчатника скороспел, волокно длинное, прочное. Хлопководству нужны новые сорта, скороспелые, приспособленные к местным условиям, дающие высокий урожай. А ученым-селекционерам необходимо создать все условия для нормальной работы, творческого поиска.

В этом году наша бригада наметила собрать с каждого гектара по 40 центнеров урожая. Это будет нашим трудовым подарком к годовщине независимости республики.

А. БЕРДИЕВ, бригадир колхоза имени Карла Маркса Гузарского района.



На пути к рынку

НАДЕЖДЫ ТАШКЕНТСКИХ «МОЛОЧНИКОВ»

Мощные холодильные камеры Ташкентского молочного комбината — величайшей цех. Сейчас они пусты. Предприятие работает практически с нулем. Два года назад, когда тут переходили на аренду, о нынешних проблемах и не подозревали. Трудно обвинять арендодателя — областного объединения «Мясомолпром» — в том, что не выполнял договорных обязательств. Обещает сухое молоко, но не дает. Обещает вспомогательные материалы, запчасти, но их нет. Ссылаются на разрыв старых хозяйственных связей.

Раньше бы, до аренды, рабочие комбината не волновались. Прибыли практически не было, рентабельность составляла всего 2,4 процента. Да и виноваты в нехватке сырья и материалов сами же «вышестоящие».

За два года рентабельность предприятия выросла до 25 процентов, прибыль за прошлый год — до двух миллионов рублей. И два десятка миллионов составила за нынешние полгода. Часть прибыли выплачивается в качестве арендной платы, часть уходит в бюджет. Но большая часть остается комбинату. Вот этот главный экономический стимул и заставляет искать все необходимое для работы самим.

Компрессорный цех — сердце комбината. Начальник в нем — Акмаль Сагатов. Начиная машинистом, отработав шесть лет. Сердит на объединение: «Сколько писем написали, сколько заявок сделали. Компрессоры уже двойной срок отработали, а замены им нет. И запчастей не дают».

Как выйдут из положения? Есть у него и мастера цеха Петра Малюфеева личные связи на местных заводах. Решает проблему и администрация. Организовала «молочный бартер»: поставит на крупные предприятия молочные продукты, а рассчитываться просит запчастями.

Впрочем, сейчас бартер ограничен — выпуск продукции падает.

Размеренно движется конвейер с бутылками. В час их здесь проходит по 12 тысяч, заполняясь молоком. Потом конвейер доставляет их в термокамеру, где в течение шести часов они закаливаются, превращаясь в простоквашу, готовую для продажи. Раньше за смену выпускали больше ста тысяч бутылок, а сейчас раза в четыре меньше.

Причины — объективные. Колхозы и совхозы области заключили договоры контракта от уровня прошлого года. Часть молока разрешено продавать по договорным ценам. В прошлом году комбинат и покупал необходимое сырье таким образом. Фиксированная цена за тонну молока равнялась 632 рублям, договорная — 652 рублям на доллара выше. А сейчас фиксированная цена составляет 4.300 рублей.

Можно было бы и сейчас приобретать молоко по возросшим договорным ценам и выпускать по договорной же цене молочные продукты. Как ни высоки цены, покупатели на дефицитное сыр, масло всегда найдутся. Но от этого пути здесь практически отказались, так как осложнились отношения с арендодателем.

Согласно договору комбинат имеет право закупать сырье по договорной цене и продавать полученную из него продукцию по договорной же. Но теперь объединение требует увеличить отчисления. А еще более вышестоящее объединение — республиканский «Уз-мясомолпром» — решило обложить предприятие дополнительной данью, потребовав от него 15 процентов от прибыли. В год это шесть миллионов рублей.

Арендаторы возразили. Мол, они теперь, самостоятельные и ни от кого не зависят. Но тут пошло давление в духе старой административной системы: ревизия за ревизией. В действии экономически самостоятельные арендаторов ничего преступного не нашли.

Но на многие идеи на комбинате стали смотреть по-старому: что скажут? Не выгода эта осторожность ни комбинату ни ташкентцам. Проблем у «молочников» и так хоть отбавляй. Вышли на прямые связи с поставщиками. За тонну бумаги для молочных пакетов раньше платили около пяти тысяч рублей, сейчас продавец запрашивает 80 тысяч. Если учесть, что еще и торговля задолжала комбинату 19 миллионов рублей, экономическое положение арендаторов становится не самым завидным.

Добиваются оплаты долгов. И проявляют всю свою изобретательность, чтобы в жестких условиях продолжать наращивать выпуск продукции и зарабатывать прибыль. Закупили в Германии вакуумно-выпарное оборудование и научились на нем сгущать творожную сы-

воротку — освоили выпуск концентрированных молочных напитков «Лаззат» и «Шифо». Отработана еще одна новая технология — производство айрана. Стали выпускать брынзу меньшей жирности, чем раньше. Она и дешевле, и сырью уходит на нее меньше. Купили маслобойку и начали выпускать сыр «Ташкентский» по типу грузинского домашнего. Недорогой и пользуется спросом.

Для реализации своей продукции «молочники» решили открыть во всех районах города фирменные магазины. Первый из них уже готов к приему продукции. Продавать тут ее будут без двадцатипроцентной наценки. Выгодно покупателю, но и комбинат не останется внакладе. Реализация без посредников дешевле. Не будет проблем с возвратом тары, да и плата за молочные продукты сразу же начнет поступать предприятию.

На последней июньской конференции арендаторов речи о возврате к старому, под крыло объединения, не было. Многие достижения очевидны. Выросли заработки. Коллективу оплачивается половина стоимости обедов. На территории комбината построены сауна, бассейн, профилакторий, начато строительство физкультурно-оздоровительного комплекса, принята первая отдаленная база отдыха в Бостанлыке. Что ж, все объяснимо: аренда — первый шаг к приватизации.

Н. ШУЛЕЙНА.

ВОРОХ ПРОЕКТОВ

ПО СПАСЕНИЮ АРАЛА, НО ПОЧЕМУ ОНИ НЕ РЕАЛИЗУЮТСЯ?

Усыхание Аральского моря привело к экологическому кризису. Для его преодоления было предложено свыше 200 проектов, из которых 19 признаны оригинальными. Затем наиболее конструктивные 7 проектов были положены в основу единой, обобщающей «Концепции сохранения и восстановления Аральского моря, нормализации экологической, санитарно-гигиенической, медико-биологической и социально-экономической ситуации в Приаралье», которая предусматривала решение проблемы в три этапа в течение 15 лет. Стоимость всех работ оценивалась в 45 миллиардов рублей.

Затем с учетом замечаний, дополнений и изменений она была переработана. Но к этому времени произошел распад СССР, и единая концепция, рассчитанная на координацию и финансирование из одного центра, потеряла свой смысл. Намеченная программа из-за отсутствия средств сейчас не может выполняться.

Теперь первоначальным и преувеличенным надеждам на быстрое преодоление негативных последствий кризиса пришел конец. Мелиораторы, ирригаторы и ученые более реально оценивают сложность и масштаб экологических и экономических разрушений. Конкретные аспекты проблемы можно решить, а какие из них не поддаются нашему решению. В новом проекте узбекских специалистов предлагается сохранить море в нынешних размерах путем рационального распределения водных ресурсов.

В другом проекте, разработанном также в нынешнем году, основная надежда возлагается на международную помощь и содействие. Проект казахстанских и японских ученых так и называется — «Концептуальные основы межгосударственной программы ликвидации последствий аральского кризиса». В его основу положены некоторые положения проекта, разработанного японской корпорацией в качестве обоснования для включения в список проектов глобальной инфраструктуры. По проекту казахстанских ученых предполагается принять долгосрочную межгосударственную программу ликвидации кризиса. По оценкам зарубежных экспертов, стоимость работ оценивается в 45 миллиардов американских долларов. Продолжителем осуществления, так как собрать такое количество средств при нынешнем кризисном положении мировой экономики маловероятно.

Все эти проекты носят масштабный, в основном конструктивный, прагматический характер. Но возможен и другой — предпринятый теоретический подход к решению проблемы с по-

судом переходом в практическую плоскость. С этой целью нами было предложено создать в бассейне Аральского моря единое экологическое информационное пространство, а в агроирригационных системах Приаралья применять законы экологии. Впервые предложено разработать конкретные экологические аспекты решения проблемы.

Надо сказать, что сделанные определенные практические шаги в решении некоторых частных моментов проблемы, например, в организации очистки воды, а также обеспечении населения медицинской и санитарно-гигиенической помощью. Но пока это скромные сдвиги, которые нисколько не уменьшают общую тенденцию ухудшения экономической и экологической обстановки. Можно сказать, что мы призываем жить без моря, в условиях катастрофического нарастания процессов опустынивания, загрязненности воздуха, воды и почвы.

Губель Арала — это единое взаимосвязанное кризисное состояние природных и социально-экономических систем Приаралья. Этот кризис расширяется и углубляется. И причины, его порождающие, остаются постоянными и пока не могут быть преодолены. Это, в первую очередь, системность и масштабность эколого-экономических разрушений, вызванных стремлением к расширению и максимальному использованию земельного фонда, водных ресурсов, особенно в верхнем и среднем течении рек Аральского бассейна. Во-вторых, отсутствие единых, согласованных экологических нормативов, регулирующих антропогенную нагрузку на ландшафты верхнего, среднего и нижнего течений Амударьи и Сырдарьи. И, наконец, недостаточное понимание или невнимание руководящих структур в районах верхнего и среднего течений рек к тому, что от культуры их земель зависит судьба Аральского моря и экологическая безопасность населения.

Совокупность этих причин свидетельствует о том, что мы имеем дело с традиционным экологическим конфликтом, возникшим в результате отсутствия межгосударственных экологических законов, регулирующих права и обязанности граждан к среде обитания в этом регионе. Критическое осмысление имеющихся концепций по Аралу показывает, что решение конфликта между человеком и природой и между человеком и человеком представляет единый процесс, ибо отношение к природе непосредственно связано с отношением к человеку. В этом плане социальное загрязнение не менее опасно, чем экологическое. Поэтому, я полагаю, первым пунктом такого законодательства должно быть положение: «Граждане Узбекистана, Казахстана, Туркменистана, Таджикистана в бас-

сейне Арала имеют равные права на экологически чистый воздух, землю, воду и продукты питания. Утверждая такое гуманное право человека на здоровую жизненную среду, мы должны также предусмотреть обязанности граждан, направленные на сохранение условий, способствующих реализации этого права. Этот пункт закона может быть сформулирован следующим образом: «Гражданин государства СНГ, проживающий в районах верхнего и среднего течений Амударьи, Сырдарьи, вправе предпринимать действия, прямо или косвенно способствующие разрушению и загрязнению жизненной среды в районах нижнего течения Амударьи, Сырдарьи и на побережье Аральского моря».

Сейчас мы имеем дело с последствиями нарушения этих положений. Для исправления создавшейся ситуации уже давно назрела необходимость в заключении между государствами СНГ экологического пактентного соглашения, регулирующего правовые аспекты сохранения жизненной среды человека во всех районах бассейна Аральского моря. При этом сохранение моря в размерах, безопасных для среды обитания человека, должно быть одним из обязательных пунктов такого соглашения. Другие показатели — объемы руслового стока в многоводные и маловодные годы, а также вопросы недопущения загрязнения воды, воздуха и другие — должны войти в техническое дополнение к соглашению.

Заключить международное соглашение между государствами бассейна Арала — это только начало трудного пути к установлению длительного экологического равновесия. Самая главная трудность, мне кажется, будет заключаться в том, что законы эти, возможно, не будут применяться, так как в настоящее время наблюдается всеобщее падение дисциплины и коллективная безответственность. Поэтому для защиты среды обитания человека, кроме правовых законов, необходимо также развитое общественное сознание, основанное на знании причин и форм экологического кризиса в Приарале.

В возникновении и расширении экологического кризиса на протяжении более 50 лет прямо или косвенно участвовали все республики бывшего СССР. Поэтому государства СНГ обязаны внести свой вклад в ликвидацию последствий кризиса путем финансирования экологических, народнохозяйственных проектов и этим самым способствовать восстановлению экологической безопасности населения Приаралья.

С. САГИТОВ, главный научный сотрудник НИИ «Арал», доктор биологических наук.

Проблема

НОВОМУ ВРЕМЕНИ — НОВЫЕ СЛОВАРИ

Мы переживаем столь трудные времена, что даже неуместно выносить на страницы печати разговор о лексикографии — словоописании. Не до словарей вроде бы. И все же есть необходимость поговорить и о словарях в контексте уходящего и нового времени.

Словари, будь они самые что ни на есть современные, совершенные, отстают от времени, запаздывают в фиксации новой соотносительности слов и обозначаемых ими предметов и явлений, в которых произошли те или иные изменения. И это неизбежно.

Большие филологические словари заслуживают быть охарактеризованы как труды, имеющие непреходящую культурную ценность. Вместе с тем, срок их активного функционирования в качестве настольной книги массового читателя недологовечен. Так как даже в периоды так называемого «бесвременья», застоя в лексике — самой подлинной части языка не прекращаются процессы, ведущие, с одной стороны, к устареванию слов, с другой — к их обновлению. Не говоря уже о нынешнем стремительном времени, когда происходит смена эпох — советской на эпоху образования, становления независимых государств на территории бывшего Союза. Этой смене, без преувеличения, сопутствует и «лексический взрыв», отгорающийся действующие словари от современности как детищ, которых постигла преждевременная старость.

Участь словарей, изданных в бывших союзных республиках в настоящее время, оказалась за бортом, современности предвещая.

С 1985 года лексикографы Института языка и литературы им. А. С. Пушкина АН Республики Узбекистан работают над многотомным толковым словарем узбекского языка. К этой заветной цели узбекские словарики шли через школу ученичества, школу лексикографического мастерства, через освоение навыков работы над большими двуязычными словарями и прежде всего над русско-узбекскими словарями. Такая последовательность — не случайность. Такую закономерный ход развития современной узбекской лексикографии в составе бывшей многонациональной советской лексикографии, в которой русская была первопродолжением в создании больших толковых словарей национального языка постсоветской поры.

Однако, давая должное этим и другим словарям, созданным за годы советской власти, в то же время нельзя не сказать о том, как чужды и неадекватны след оставила на них «забота» директивных органов об их «чистоте» партийности. Особенно большой ущерб качеству словарей нанесил задеологизированный политизированный определение значений общественно-политических терминов, слов, обозначающих предметы и явления, чуждые или враждебные якобы социалистическому обществу. Пространные энциклопедические толкования, выдернутые в духе ортодоксальной идеологии.

Зависимость словарей от официальной идеологической установки четко обнаруживается, с одной стороны, а назойливо повторяющаяся в них именах писателей апологического толка, «воспе-

вавших «великие стройки коммунизма», и с другой стороны, в полном забвении имен инкомисльских писателей.

При таком тенденциозном партийном руководстве лексикографией филологические словари в значительной мере становились рупором идей, лозунгов партии, что резко отрицательно сказывалось на реализации возможностей их основного предназначения — представлять слово в его многогранном языковом и речевом проявлении. Вот образчики таких примеров: авангард — коммунистическая партия; агония — атомная дилемма; бовитость — бовитость комсомольской организации и т. д. и т. п.

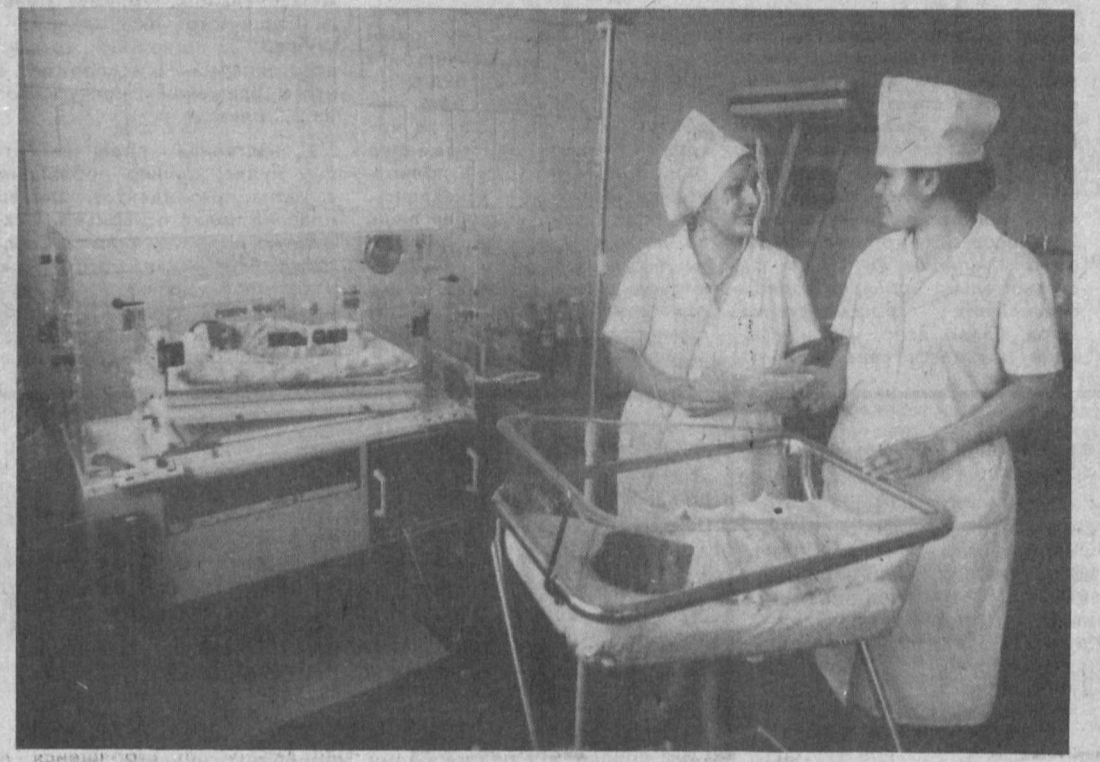
В переходное время в обществе доминирует тенденция нигилистически оценивать этапы пройденного пути, что чревато огульным отрицанием ценностей, созданных за годы советской власти. Не повторить бы разгрома духовного наследия, учиненного в Октябре 1917 года.

Надо быть предельно корректным, объективным в оценке своей истории, своих культурных и научных ценностей. Интервал между появлением независимых государств — примерно три десятилетия. Следовательно, большие двуязычные словари изданий 80-х годов рассчитаны были на читателей конца нынешнего и первых десятилетий XXI столетия. Однако время распорядилось по-иному. Новому времени — словарю нового поколения.

На нынешнем этапе развития узбекской лексикографии основным содержанием работы словарников Института языкознания Академии наук Республики Узбекистан должна стать деидеологизация словарей. Именно в виду выполнения комплекса работ: и обогащения, обновления картотечного фонда института сотнями тысяч карточек с цитатами из произведений репрессированных писателей и поэтов Узбекистана, и совершенствование семантизации слов, и решение проблем отбора речений, цитат, свободного от политической конъюнктуры, использования их в целесообразном соотношении в зависимости от особенностей словарных статей, типов словарей.

В новых условиях более четко должна быть очерчена специализация словарей, отвечающая запросам академической науки, лексикографической службы, а также потребности широкого читателя. В преддверии десятилетия узбекско-русский словарь совмещал функции толкового и двуязычного словаря, которым фактически в большей мере пользовались читатели-узбеки, нежели носители русского языка. Теперь же, когда в составе больших филологических словарей действует и одноязычный толковый, представляется более оправданным усилить в новом узбекско-русском словаре учебные качества с тем, чтобы адресовать его русскоязычному читателю. Таким же мыслится и новый русско-узбекский словарь, рассчитанный на узбекского читателя.

Эти и другие вопросы создания словарей нового поколения, свободных от идеологических пут, ждут оперативного обсуждения. Время не терпит. С. КИМ, кандидат филологических наук.



ДА ЗДРАВСТВУЕТ ЖИЗНЬ! Именно здесь, в этих стерилизованных стенах, раздается первый крик младенца, возмущающий о том, что наша планета пополнилась еще одним жильцом. Девочки, мальчики... Такие беспомощные, трогательные и еще совсем беззащитные. Как дороги вы вашим папам, мамам, дедушкам и бабушкам! Пусть не волнуются родные и близкие: первые дни вашей жизни оберегают эти люди в белых халатах, зорко и чутко следящие за тем, чтобы каждый новорожденный «поступил и родителям в наилучшем состоянии».

Интересно, знаем ли мы, взрослые, вступающие в зрелую жизнь люди, о том, в каком роддоме родились, кто принимал нас в каюте, порой в довольно сложных ситуациях! Конечно, не знаем. А знать не мешало бы, чтобы всю жизнь вспоминать добрым словом людей в белых халатах. НА СНИМКАХ: в отделении тяжелобольных, ослабленных новорожденных Ташкентского роддома № 1 врач Г. Мазлумова и медсестра М. Насретдинова; операция: спасены мать и дитя; первый путь к маме в палату. Фото А. ЗУФАРОВА.



ОПТИМАЛЬНАЯ ОПЛАТА СРАБОТАЕТ НА УРОЖАЙ

СТИМУЛИРОВАНИЕ УБОРКИ ХЛОПКА-СЫРЦА В НЫНЕШНЕМ СЕЗОНЕ

Уборка урожая — заключительный и самый трудоемкий процесс во всем теплом логическом цикле производства хлопка-сырца. Неудачей специфика и условий труда при организации оплаты в этот период снижает производительность труженников и выработку машин, увеличивая потери выращенного урожая.

В нынешнем году погодные условия весны и лета обусловили отставание в развитии хлопчатника и, как следствие, более поздние сроки уборки урожая. Повышение оплаты труда на сборе хлопка-сырца в свете рекомендаций, вытекающих из постановления Кабинета министров при Президенте Республики Узбекистан «О мерах по завершению подготовки и организации уборки урожая» проведено уборки хлопка-сырца урожая 1992 года, является важным фактором успешного и качественного проведения уборочной кампании.

По нашим расчетам, при оплате труда в размере 80—100 рублей за тонну машинной и два рубля за 1 килограмм ручного сбора затраты на механизированном и ручном сборе выравниваются. Однако при повышении базовой оплаты, которая в 1991 г. составляла 25 рублей за тонну механизированного и 0,40 рубля за килограмм ручного сбора, и 9,625 раза, что соответствует фактичес-

кому увеличению тарифов, оплата на сборе должна составить 240 рублей за тонну механизированного и 3,85 рубля за килограмм ручного сбора. На наш взгляд, это и должно стать для хозяйств ориентиром при установлении расценок за сбор хлопка-сырца.

Следует отметить, что увеличение оплаты на механизированном сборе со 100 до 240 рублей за тонну влечет рост затрат всего лишь на 63 рубля, или на 3,12 процента. Это связано с незначительной долей оплаты труда (не более 12 процентов) в общих затратах на механизированный сбор. Вместе с тем, повышение оплаты труда механизаторов позволит стимулировать эффективное использование хлопкоуборочной техники, доставить механизированный сбор до 60—70 процентов, провести его в сжатые сроки и существенно улучшить материальное положение работников. Важно

также учитывать, что при активном использовании одной хлопкоуборочной машины замещает 32 человека на ручном сборе.

Для решения острого социально-экономических проблем важно с самого начала уборочного периода стимулировать и сбор хлопка вручную. Сложившаяся в республике технико-экономическая ситуация не способствует своевременному сбору всего выращенного урожая машинами. Низкая оплата труда на ручном сборе не гарантирует материальных стимулов для повышения производительности труда сборщиков. Положительный опыт 1991 года (установление оплаты на ручном сборе 40 копеек за килограмм) показал, насколько повысилась материальная заинтересованность хлопкоробов на уборке урожая.

Несомненно, установление оплаты за ручной сбор в 1992 г. не менее 2 рублей за килограмм, разумеется, будет стимулировать труд сборщиков, но далеко не в полной мере. Расчеты показывают, что доведение оплаты до 4 рублей за килограмм собранного хлопка (а при возможности конкретных хозяйств и выше) будет стимулировать, во-первых, повышение выработки на ручном

сборе, во-вторых, производительное использование хлопкоуборочных машин, так как в этом случае механизированный сбор вдвое экономичнее, чем ручной, то есть вместо 4.000 рублей за тонну ручного при механизированном составит 1.955 рублей, в-третьих, будет способствовать проведению уборки сырья в сжатые сроки, в четвертых, ограничит привлечение огромной временной рабочей силы со стороны, и, наконец, самое главное, существенно укрепит материальное положение труженников села.

Повышение оплаты труда на сборе хлопка до 4 рублей позволит поднять сборщикам заработок до 5—6 тысяч рублей в месяц, на механизированном сборе дневной заработок может составить 600—700 и более рублей, что даст возможность механизаторам за уборочный сезон заработать 15—25 тысяч рублей.

Возникает, конечно, вопрос об источниках покрытия дополнительных средств на повышение оплаты труда на сборе хлопка. Покрытие должно осуществляться за счет фонда оплаты труда в уборочный период. Так, в настоящее время при удельном весе затрат труда на уборку 40—45 процентов всех затрат фонд его оплаты не превышает 20 процентов. Кроме того, установленные закупочные цены на хлопок-сырец 16—20 тысяч рублей за тонну (85 процентов госзаказа) и 110—140 тысяч рублей за тонну волюта по биржевому курсу (15 процентов госзаказа) и если хлопок сверх госзаказа вполне позволяет хозяйством устанавливать такие расценки на уборку урожая. Это очень важно, поскольку дело касается конечных результатов всего сельскохозяйственного цикла, что является важной предпосылкой материальной благосостояния хлопкоробов нашего государства.

М. РИЗАЕВ, профессор, доктор экономических наук, зам. директора УАНИИЭСХ. И. ГАЛЕЕВ, А. ЧЕРНОВ, старшие научные сотрудники, кандидаты экономических наук. Гонорар перечисляется в фонд подписки на «Народное слово».

Грани культуры

ДОЛЖЕН ЖИТЬ «ЖИВОЙ» ТЕАТР

С 1 по 10 сентября в Каире пройдет четвертый Международный фестиваль экспериментальных театров. От Узбекистана в нем примет участие русский ТЮЗ. На конкурс будут представлены спектакли «Зураки табиб» и «Юдиз тула осмонда»...

Законмерным представляется выбор коллектива на египетский театральный конкурс. Рейтинги его растут с каждым годом, а популярность театра многие относят к заслуге художественного руководителя Наби Абдурахманова...

С первых спектаклей о Наби критики заговорили как о режиссере необычайно своеобразном, сейчас — как о значительном. Вполне вероятно, придет время, и по его постановкам будут судить о профессиональном уровне театров.

Накануне отъезда труппы в Каир наш корреспондент встретился с Н. К. АБДУРАХМАНОВЫМ.

Наби Каюмович, вас не страшило, что творческий спор придется держать с экспериментаторами театра, от которых, право, и не знаешь, что ожидать? Не боитесь, что на их фоне ваши спектакли могут показаться чересчур «классическими»?

— Не думаю. По моему мнению известного режиссера современности Питера Брука, театр может быть только «живым» или «мертвым». И такая оценка спектаклей, на мой взгляд, самая верная.

Мы с оптимизмом относимся к предстоящей поездке. Это наши первые гастроли за рубежом. Едем не только показать, но и посмотреть. Когда варились в собственном соку, не имеешь возмож-

ности сравнить свою работу с тем, как делают ее другие, переставши расти профессионально. Даже если и не станем лауреатами, интересно будет узнать мнение специалистов о себе. Узбеки в таком случае говорят: «Беси ле шашар, то на самой высокой перекладине».

Полагаю, что мы достойно выдержим ответственный экзамен. Не ошибусь, если скажу: узбекская театральная школа — одна из сильнейших и примечательных в мире. Убедился в этом на Авиновском фестивале в качестве члена совета Международной ассоциации режиссеров, президентом которой является Марк Захаров. Когда я смотрел семичасовой спектакль одного известного режиссера в Парно дворце, меня все время не покидала мысль: сюда бы театр Абнора Хидойтова. Несколько постановок Баходира Юлдашева «Искандер» грандиозное по звучанию, значимой по мироощущению.

Думаю, что и в зрелищности, фантазии, экспромте мы не уступаем другим труппам.

— То, что русский ТЮЗ ставит спектакли на узбекском языке, велика ли сегодня проблема?

— В театре произошло слияние европейского и национального сценического искусства. В спектаклях «Лекарь поневоле» и «Звезды на ладони», идущих на двух языках, играют «сборные» группы актеров. Причем в последнем из них говорят на

узбекском, русском, каракалпакском языках. В фестивальном варианте будут звучать и английские, арабские фразы.

Ныне на наши спектакли публика приходит многонационально. А на «Зураки табиб» большая часть зрителей — учащиеся русских школ. Для них это наглядный урок узбекского языка.

Мы приветствуем идею Министерства культуры, предложившего объединить русский и узбекский ТЮЗы и создать республиканский театральный центр для юности. На мой взгляд, не в разделение по национальностям, а в стремлении к воссоединению культур, взаимопониманию, утверждению общих духовных ценностей — будущее театра.

Наши театры должны быть различных направлений. В разнообразии представлений о мире состоит богатство культуры любой нации. Например, в Японии с одинаковым почитанием относятся и к чисто традиционному искусству, как «Но», «Кюбуни», и к творчеству Курасава.

— Если сегодня предочистить хлеб зрелища, то посещение театра обойдется зрителю в половину стоимости бухани. Как вам удастся удерживать низкие цены на билеты?

— Среди почитателей театра много предпринимателей, не жаждущих денег на благо дела. Это — Т. Салиматов из Центрального совета профсоюз предпринимателей, Пан Черу Сер из хозяйственного объединения «Ок олдун», такие фирмы, как «Левентул», «Мехнат» при заводе реле и автоматики, СП «Вариант», биржа «Тошкент» и многие другие. За счет спонсоров мы и держим цены на билеты на уровне прошлого года.

Думаю, спонсоры помогают развитию культуры даже не потому, что такие они щедрые. Бизнесмены понимают: вложение денег в искусство возвратится завтра несоизмеримо большими дивидендами.

Л. КУЧЕРЕНКО.

Шахматы

ВОЗВРАЩЕНИЕ БЛУДНОГО СЫНА

«Отшельник из Пасаден» — так окрестили в прессе непобедимого шахматного чемпиона Роберта Фишера — покинул полтора месяца назад свое добровольное затворничество и явился миру, готовый снова, двадцать лет спустя, доказать свое превосходство над соперниками.

Человек, ставший при жизни одной из загадок второй половины века, появился на людях в Будапеште. Из столицы Венгрии он переехал в блокированный Белград. И не один, как прежде, а вместе с прелестной девушкой. Он непринужден, элегантен, уверен в себе.

Судя по всему, главной побудительной причиной решения возвратиться к шахматам была не любовно-романтическая и не межконтинентальная гонимая (3,5 млн. долларов победителю) решит все проблемы Фишера. Матч начнется на живописном острове Святого Стефана у берегов Черногории, в сорока милях от которых стоят корабли шестого флота США, блокирующие побережье бывшей Югославии.

Но Роберт Фишер всегда был категорически против вмешательства политики в спорт. И здесь, думаю, главная причина — он готов играть, вопреки санкциям ООН и резкой критике в американском сенате. И кроме прочего, ему всегда было хорошо в Югославии.

Одинадцатый чемпион мира родился в марте 1943 года в Чикаго. Бобби шел два года, когда из семьи ушел отец. Его опекали — тщательно и обдуманно — мать и старшая сестра. Когда стало ясно, что он обладает исключительными шахматными способностями, 12-летний Бобби оставил школьные занятия. Но это отнюдь не повлияло на широту интересов и интеллект будущего чемпиона. В 15 лет он стремительно ворвался в ряды сильнейших гроссмейстеров мира. Стало ясно, что на Западе появилась серьезная уг-

роза гегемонии советских шахмат.

В 1962 году Фишер впервые опередил (на 2,5 очка) советских гроссмейстеров в международном турнире на первенство мира и второй раз подряд стал участником соревнований претендентов. Но если в 59-м он приехал в Югославию учиться у Талы, Смыслова, Кереса и Петросяна, то на этот раз 19-летний американский гроссмейстер объявил, что «пообет русским» и выйдет на бой с чемпионом мира. Но, увы, не Бобби оказался главным действующим лицом грандиозного шахматного спектакля восьми сильнейших гроссмейстеров на экзотическом острове Курасава. Он был слишком наивным и неопытным, чтобы сражаться с коллективом опытных бойцов.

На старте Фишер потерпел чувствительные поражения от Бунко, Геллера и Корично и оказался в роли догоняющего. Он надеялся, что на маршале удасться наверстать упущенное. Фишер, правда, все же обогнал Корично и выиграл по болезни Талу, но остался позади Петросяна, Кереса и Геллера.

Глубоко разочарованный, Фишер обвинил советских гроссмейстеров в сговоре. Но получил вполне резонный ответ: победить соперников в личных встречах, и не помогут ни никакие закулисные ухищрения. Нет, следует изменить турнирную систему претендентских соревнований на матчевую, потребовал Фишер. Ему пошли навстречу. А он заявил, что все равно играть не будет.

С этого началась цепь необъяснимых поступков, за которые Фишер одновременно один поносил, другие превозносили, но все — удивлялись. Три года Бобби выступал лишь во второстепенных турнирах, но в сентябре 65-го года (заемте, опять сентябрь) его пригласили сыграть с советским гроссмейстером на Кубе в мемориале Капабланки.

Госдепартамент предупредил, что «в гости к Кастро» ездить запрещено. «Шахматы вне политики», — возмущился Фишер и... провел турнир, играя по телефону-телевизору из шахматного клуба в Нью-Йорке. Он сражался превосходно, но отстал все же от Смыслова на пол-очка. Год спустя Фишер сыграл в двухкруговом супертурнире в Санта-Монике и снова занял второе место — набрал на пол-очка меньше, чем у Спасского. Два советских экс-чемпиона мира оказались последними до сего дня шахматистами, опережавшими Фишера в личных соревнованиях.

Он выиграл в 66-м и 67-м годах несколько небольших турниров. Следующим этапом был межконтинентальный турнир в Тунисе. Старт Фишера был впечатляющим — соперники остались далеко позади. Но из религиозных соображений он не хотел придерживаться регламента. Организаторы не пожелали пойти навстречу, и лидер уехал домой. После этого Фишер почти не играл.

Наступила осень 70-го — время очередного международного турнира. Фишер не прошел отбора и не мог играть по формальным соображениям. Но американцам очень уж хотелось отыграть, наконец, у русских шахматную корону. Шахматная федерация США упустила солидный гонорар Пау Блу — американскому гроссмейстеру венгерского происхождения за то, чтобы он уступил Бобби свое место в международном турнире. Деньги были потрачены не зря — Фишер с легкостью громил всех соперников и опередил в итоге ближайших конкурентов на 3,5 очка.

И наступила пора шахматных чудес. Фишер побеждает в матче претендентов. Фишер получил право оспаривать шахматную корону у Бориса Спасского. Мир ждал этого матча, и он после долгих и нервных переговоров начался в сентябре 1972 года в Рейкьявике.

Начало было сенсационным.

В первой партии Фишер на ровном месте отдал слона и после безнадёжного сопротивления сдался. На вторую партию Бобби не пришел, и счет стал — 0:2. Но затем все перевернулось. Фишер играл мощно и уверенно, а Спасский, наоборот, потерял веру в свои силы и после третьей партии, по сути, доигрывал матч без надежды на успех. Фишер победил — 12:5,8,5.

На первой своей пресс-конференции он заявил, что будет играть матчи на мировое первенство каждый год с каждым, кто пожелает, «если мне за это хорошо заплатят, даже если это не нравится ФИДЕ». Бобби тогда еще в две недели остался в Рейкьявике. Он без устали общался, раздавал интервью, поразил всех своим дружелюбием и открытостью.

Но дни триумфа отлетели в безвозвратное прошлое, и одиннадцатый чемпион мира снова принялся за привычное занятие — огорчать своих поклонников. Он стал добровольным затворником. Каждый раз, когда заходит речь о возвращении к шахматам, Роберт Фишер сначала выставляет длинный список неожиданных требований, а затем обрывает контакты. Скрытный по нынешним временам денежный приз за победу в Рейкьявике давно растрачен, и шахматный гений подрабатывал одно время консультантом составителей шахматных программ, которые используют в мини-компьютерах, предназначенных для ускоренного обучения игре в шахматы. Все эти годы после разрыва в юности с матерью и старшей сестрой Джоан рядом с Фишером не было женщин. Когда-то на дурацкий вопрос напыщенного публициста из «Израиля», не пора ли жениться, 16-летний Бобби ответил, что раздумывает, где бы приобрести жену по душе.

Теперь, возможно, 50-летний Роберт Фишер понял, что в столь серьезном вопросе не следует гнаться за дешевизной.

В. ВОЛОДИН.

Многие авторы пытались разгадать «феномен Фишера». В десятках изданий тщательному анализу были подвергнуты его дебютный репертуар, стратегические и тактические приемы, техника эндшпиля и другие частности. Даже методы психологического давления на соперника. Но никто из знатоков так и не сумел объяснить систему его побед над лучшими гроссмейстерами. Десятки раз его соперники, добившись явных внешних выгод, вадуг через несколько ходов оказывались «у разбитого корыта». Мне кажется, Фишер как никто ушел от догматического толкования шахмат. Он понимает позицию на доске глубже, потому что, осознав значение классики, изучил ее, всю «наизубок» и применяет в своем творчестве — от дебюта до эндшпиля. Соперники проигрывали Фишеру буквально на ровном месте не из-за глупости или случайностей, а потому, что меньше знали и меньше умели.

Предстоящую встречу Фишер назвал матчем-реваншем Спасского. Этим он явно подчеркнул, что не признает двенадцатого и тринадцатого чемпионов мира. Юридически, конечно, Карпов и Каспаров — законные чемпионы. Но все же они ведь не победили Фишера.

Конечно, Каспаров ни за что — не от страха, а из гордости — не вызовет Фишера на матч. (Хотя, возможно, его твердость будет поколеблена 10-миллионной ставкой уже проигранного гонорара и возможной сокрушительной победой американца в поединке со Спасским). Но Карпов сейчас свободен. Ему как раз было бы заманчиво договориться о встрече с Фишером. Да еще бы в те же сроки, что и официальный матч на первенство мира в будущем году между Каспаровым и победителем соревнований претендентов этого цикла. Безусловно, мечтал сыграть с одиннадцатым чемпионом и советский звезда шахмат — Анадия Иванчук, Каспик. Так что — спасибо Фишеру! — скучать нам не придется.

«Черный мак-92»

ОЧИСТИЛИ ЗЕМЛЮ ОТ ЗАРАЗЫ

На 24 гектарах уничтожены на дикорастущая конопля в разных районах Узбекистана в ходе операции «Черный мак». Выявили и уничтожили эти природные плантации наркотического сырья сотрудиники местных правоохра-

нительных органов и специального подразделения Министерства внутренних дел, заведующего операцией. Около трехсот руководителей хозяйств, которые не приняли своевременных мер для уничтожения вредоносных зарослей, в соответствии с законом привлечены к административной ответственности.

«КАИФА»

НЕ ПОЛУЧИЛОСЬ

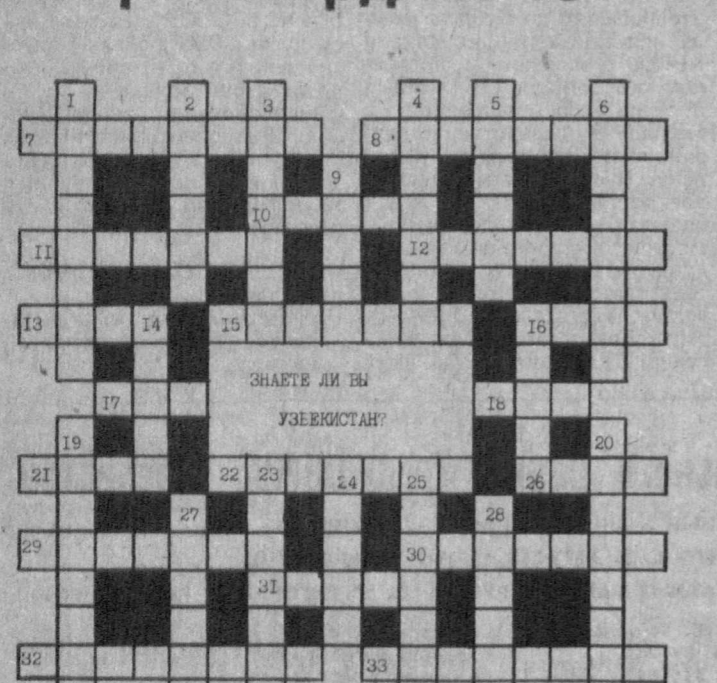
За сбыт наркотиков задержан житель Ташкента, нигде не работающий. Сотрудиники уголовного розыска взяли его с полицином — при продаже «клиенту» 150 граммов кукуара. Этой отравы при обыске на квартире у сыбчаника обнаружено и изъято около пятидесяти килограммов.

Летопись Узбекистана

ЗНАЕТЕ ЛИ ВЫ, ЧТО...

...первое высшее техническое учебное заведение Средней Азии — хлопково-ирригационный политехнический институт (ныне Ташкентский политехнический институт имени Беруни) был открыт в Ташкенте 30 ноября 1929 года.

Кроссворд № 15



ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 7. Первый узбекский антрополог, уроженец Ташкента. 8. Узбекский инженер-геолог, сейсмолог, академик АН Республики Узбекистан, основоположник инженерно-геологической школы в Средней Азии. 10.

ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД № 14.

ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 1. Мушкетер. 2. Ниязи. 3. Минералогия. 7. Пашня. Рерих. 4. Лорд. 5. Грива. 6. Лета. 13. Албар. 16. Полиц. 18. Канон. 21. Аврелий. 24. Ятлов. 25. Нивон. 28. Азимджанова. ПО ВЕРТИКАЛИ: 1. Рейд. 23. Луна.

Узбекский историк XIX века. 11. Самодействующая машина, производящая работу по заданной программе без непосредственного участия человека. 12. Узбекская советская поэссеса. 13. Древний город в Узбекистане, внутренняя часть которого — Ичан-кала — объявлена Государственным музеем-заповедником. 15. Сторож у дверей гостиницы, ресторана. 16. Наименьшая частица химического элемента. 17. Издательство в Ташкенте, выпускающее научные труды Академии наук Республики Узбекистана. 18. Река в Казахстане. 21. Автоматический прибор, замыкающий или размыкающий электрические цепи при определенных явлениях. 22. Узбекский музыковед и фольклорист, автор первого узбекского словаря музыкальных терминов. 26. Самаркандский ученый-математик XV века, сподвижник Улугбека в научных работах по астрономии. 29. Русский ученый-востоковед, автор труда «Описание персидских, арабских и турецких рукописей. Фундаментальной библиотеки Средне-азиатского государственного университета». 30. Узбекский ученый, математик XII—XIII веков, автор книги о сферической тригонометрии «Ал-Муллахас» («Выход»). 31. Залив Охотского моря. 32. Сельскохозяйственное орудие для обрезки листьев с выкопанных корнеплодов. 33. Государственное высшее научное учреждение в Узбекистане, занимающееся развитием науки в республике.

ПО ВЕРТИКАЛИ: 1. Советский геолог и палеонтолог, академик, проводивший геологические исследования в Средней Азии и открывший здесь ряд полезных ископаемых. 2. Электрический генератор. 3. Советский историк, этнограф и археолог, открывший выдающиеся памятники культуры, искусства и письменности древнего Хорезма. 4. Чайная. 5. Город в Литве. 6. Русский востоковед, тюрколог, один из составителей и редакторов пятитомного «Русско-узбекского словаря». 9. Горная страна в Западной Сибири. 14. Сорт дыни, созданный селекционерами Узбекистана. 16. Узбекский писатель, литературовед, академик АН Республики Узбекистан, автор критико-биографического очерка «Алишер Навои». 19. Русский зоолог, географ и путешественник, давший географические, геологические и фаунистические описание ряда районов Средней Азии. 20. Выдающийся русский педагог, автор дружеского сочинения «Человек как предмет воспитания». 23. Русский историк, автор работы «Жанский (Бабий) бунт» в Ташкенте 29 февраля — 1 марта 1916 года. 24. Укрепление, занимающееся хранением, систематизацией и описанием письменных и графических памятников прошлого. 25. Порода собак. 27. Химик, академик АН Республики Узбекистан, основоположник алкалоидной школы в республике. 28. Государство в Восточной Африке.

Составил И. ПОБЕЖИМОВ.

РЕКЛАМА РЕКЛАМА

14 АВТОРЕМОНТНЫЙ ЗАВОД ПРОИЗВОДИТ ПО ДОГОВОРНОЙ ЦЕНЕ КАПИТАЛЬНЫЙ РЕМОНТ: автомобилей КамАЗ, УРАЛ-4320, УРАЛ-375, МАЗ-500, 503, 504, ЗИЛ-130, ЗИЛ-131. двигателей ЗИЛ-130, ЗИЛ-131, УРАЛ-375, КамАЗ агрегатов УРАЛ-4320, УРАЛ-375, КамАЗ, ЗИЛ-130, ЗИЛ-131, 3-130. производит пошив тентов для автомобилей УАЗ-469, ГАЗ-69. кабины автомобилей УРАЛ, МАЗ, ЗИЛ-131, КамАЗ, 3-130. реализацию автомобилей УРАЛ-4320, ЗИЛ-131.

Наш расчетный счет: 000340201, МФО 17268216 в расчетном центре Ташгорууправления Республики Узбекистан.

700005, г. Ташкент, ул. Октябрьской революции, 30.

п/о — 32-11-87, ф/о — 32-27-91.

УВАЖАЕМЫЕ ТАШКЕНТЦЫ И ГОСТИ СТОЛИЦЫ!

В здании почтамта (ул. 1 Мая, 7) только один день — 1 сентября с 10 часов будет проводиться спецгашение почтовой марки, посвященной 1-й годовщине независимости Республики Узбекистан.

Добро пожаловать!

Производственное предприятие «ТОШКЕНТ ПОЧТАСИ».

Адрес: 700000, Ташкент, ГСП, Ленинградская, 19.

Телефоны: для справок 32-09-67, отдел рекламы 32-09-25.

Смотрите сегодня вечером ПЯТНИЦА 28 АВГУСТА УзТВ I 18.00 Новости. 18.10 Мультфильм. 18.20 Августовское совещание учителей. 19.00 «Узбекистан» (рус.). 19.20 Неотложные задачи хлопководов. 19.45 «Уллар табассуми». Музыкальная программа. 20.30 «Узбекистан». 20.55 Коммерческий вестник. 21.00 К ПЕРВОЙ ГОДОВЩИНЕ ПРОВозглашения НЕЗАВИСИМОСТИ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН. «По пути независимости». Самаркандская область. 21.40 «Олишув». Нефть. Минбулаг. 22.25

«Алишер Навои». Художественный фильм. УзТВ II 17.05 ПОКАЗЫВАЕТ АШГАБАТ. «ОРИТА IV» I КАНАЛ «ОСТАНКИНО» 17.00 Новости (с сурдопереводом). 17.25 «Человек и закон». 17.55 Премьера телевизионного многосерийного фильма для детей «Приключенная Черного красавчика». 7-я серия. 18.20 Мультфильм. 18.30 «ТВ-Нава»: «Кто с нами?», 18.50 ВИД представляет: «Полудес». 19.45 Спокойная ночь, мальши! 20.00 Новости. 20.25 «Аншлар, аншлар». ВИД представляет: 21.45 Программа «Х», «Отдыхай», «МТУ». В перерыве (23.00) — Новости.

17.30 «Реклама». 17.35 Парламентский вестник. 17.50 «Господа-товарищи». 18.05 «К-2» представляет: «Знак нации», «Июн», «Летняя поездка к морю». Художественный фильм. 20.55 Реклама. ТУРЕЦКОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ РОССИЙСКОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ 23.15 «Минарет». КАЗАХСКОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ 18.00 «Человек и при-

НАРОДНОЕ СЛОВО ХАЛҚ СЎЗИ Учредители: Президиум Верховного Совета Республики Узбекистан и Кабинет министров при Президенте Республики Узбекистан. Главный редактор Анвар ДЖУРАБАЕВ. РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ: Хабидулла АЛИМЖАНОВ (первый заместитель главного редактора), Керим БАХРИЕВ, Эсиргап БОЛМЕР (ответственный секретарь газеты «Халқ сўзи»), Саидхорр ГУЛЯМОВ, Пиримкул КАДЫРОВ, Салохиддин МУХИТИДИНОВ, Захид НОРМУХАМЕДОВ, Лев ПАК (заместитель главного редактора газеты «Народное слово»), Абдукарим РАХИМБЕРДИЕВ (заместитель главного редактора газеты «Халқ сўзи»), Кулхатмат РИЗАЕВ, Эркин САМАНДАР, Азиз СУЮН, Александр ТЮРИКОВ (заместитель главного редактора газеты «Народное слово»), Мухтар УЛУГОВА (заместитель главного редактора газеты «Халқ сўзи»), Александр УЛИЧИН (ответственный секретарь газеты «Народное слово»), Раим ФАРХАДИ, Шахат ЯХЬЯЕВ.